



## Qorshaha Samatabixinta Maraykanka (American Rescue Plan) Waxa uu hoos u dhigaa qiimaha Caymiska Caafimaadka dadka degan New York

**NY State of Health waxa uu kaa  
caawin karaa inaad fahanto  
kaalmada dhaqaalaha ee cusub,  
aadna cusbooneysiiso cadadka  
amaahdaada canshuurta, iyo  
inaad wax ku iibsato iyo sidoo kale  
inaad doorato qorshe caafimaad.**

### La xariir Laanta NY State of Health

 Oonleen ahaan ugala xariir:  
[nystateofhealth.ny.gov](http://nystateofhealth.ny.gov)

 Wac Xarunta Adeega Macmiilka  
oo lambarkoodu yahay:  
1-855-355-5777  
(TTY:1-800-662-1220)

 Caawimaad bilaash ah ka hel  
Caawiyaha Isdiiwangelinta. Ka  
raadi mid: [info.nystateofhealth.  
ny.gov/findassistor](https://info.nystateofhealth.ny.gov/findassistor)

### Fahanka Kaalmada Dhaqaale ee Cusub

- American Rescue Plan waxaa la saxiixay oo sharciga la marsiiyay Maars 11, 2021. Waxaa kamid ah kaalmo dhaqaale oo cusub sidoo kalena balaaran oo la siinaayo dadka reer New York ee ka diiwaangashan caymiska caafimaadka ee lagu bixiyo NY State of Health.
- Kaalmadaan dhaqaale waxaa hadda heli kara **dadka horey oga diiwaangashanaa iyo kuwa hadda iska diiwaangelinaaya, oo ay kujiraan dadka dakhligooda aadka u sareeyo markii ugu horeysay.**
- Fiiro gaar ah u yeelo ogeysiisyada iyo iimeelada ay soodirto laanta NY State of Health oo ay kugula socod siinayso waxa ay tahay inaad sameyso.
- Si aad wax badan oga barato American Rescue Plan, fadlan booqo:  
[https://info.nystateofhealth.ny.gov/  
AmericanRescuePlan](https://info.nystateofhealth.ny.gov/AmericanRescuePlan)

NY State of Health waxay u hoggaantsataa shariyada xuquuqaha madaniga Federaaliga ee lagu dabiqi karo iyo shariyada gobolka, waxna kuma takoorto qaababka isirka, midabka, asalka qaranka, caqiidada/diinta, sinjiga, da'da, heerka guurka/qoyska, naafada, diiwaanka xabsiga lagu qaatay, dembi kuhelida falka dambi, aqoonsiga sinjiga, qaabka galmaada, sifooinka u nugaanshaha hidda sidha, heerka guurka, xaalada dhibanaha gabood falka guriga iyo/ama aargoosiga.

# American Rescue Plan

## Waxa uu hoos u dhigaa Caymiska Caafimaadka dadka reer New York

### Waxa ay tahay Inaad Sameyso:

#### **Haddii aad horey iskaga diiwaangelisay qorshaha adoo u maray NY State of Health aadna heshay kaalmo dhaqaale:**

- Wuxaad hadda u qalantaa kaalmo dhaqaale oo dheeraad ah.
- NY State of Health waxay kusoo dirtay waraaqa billowga abriil oo ay ku qoran yihiin qimaha dhibcaha canshuurta cusub, oo balaaran.
- NY State of Health ayaa si ootomaatig ah u kordhisay cadadka qiimo dhimistaada canshuurta. Wuxaad samayn kartaa isbadel adoo gelaaya akoonkaaga NY State of Health, la xariir qofka kaa caawinaaya isdiiwaangelinta, ama wac 1-855-355-5777.

#### **Haddii aad billoowday codsiga NY State of Health laakiin aadan iska diiwaangelin qorshaha caafimaadka:**

- Haddii laguu sheegay inaad u qalanto kaalmada dhaqaalah, hadda waxay u badan tahay inaad heli doonto kaalmo dheeraad ah. Hadda dib u gal akoonkaaga NY State of Health kadibna fiiri inaad u qalanto canshuur celin badan, kadibna u adeego oo dooro qorshe.
- Haddii horay laguugu sheegay inaadan u galmin caawimaad dhaqaale, NY State of Health ayaa kuusoo diri karta dhawaan ogaysiis cusub oo kuu sheegaaya inaad u qalanto. Dib u gal akoonkaaga NY State of Health kadibna fiiri inaad u qalanto canshuur celin badan, kadibna u adeego oo dooro qorshe.

#### **Haddii aad mar horeba ka diiwaangashan tahay qorshaha NY State of Health aadana helin kaalmo dhaqaale:**

- Wuxaad hadda u qalmi kartaa dhibco canshuur celin oo aad u balaaran.
- Haddii aad u qalanto, NY State of Health waxay kuusoo diri doontaa warqad ay kuugu sheegayo qimaha dhibcaha canshuur celintaada. Maclumaaad ku saabsan sida loo codsado dhibcaha canshuur ka dhaafitaanka waxaa laga heli doonaa <https://info.nystateofhealth.ny.gov/AmericanRescuePlan>

#### **Haddii aadan horey iskaga diiwaangelin qorshaha adoo u maraaya NY State of Health aadana bilaabin codsi:**

- Hadda ka codso [nystateofhealth.ny.gov](https://info.nystateofhealth.ny.gov) si aad u hesho waxa aad u qalanto.
- Inta badan dadka reer New York waxay u qalmaan caymis bilaasha h ama qiimo jaban.